



## איבופרו 200, קפלוית

כל קפלייה מכילה איבופרופן (Ibuprofen) במינון 200 מ"ג. חומרים בלתי פעילים: ראה סעיף 6 "מידע נוסף".

**קרא בעיון את העלון עד סופו בטרם תשתמש בתרופה.** עלון זה מכיל מידע תמציתי על התרופה. אם יש לך שאלות נוספות, פנה אל הרופא או אל הרוקח.

התרופה מיועדת למבוגרים, ילדים ומתבגרים מעל גיל 12. עלתך לטיפול את התרופה על פי ההוראות בסעיף 3 "כיצד תשתמש בתרופה" בעלון זה.

היועץ ברוקח אם אתה זקוק למידע נוסף. עליך לפנות אל הרופא אם אתה סובל מנזק (סימפטום) מחמיר, או אם אינך משתפרים בלאו לי 10 ימים במבוגרים ו-3 ימים בילדים ומתבגרים בגילאי 12-18 שנים.

### 1. למה מיועדת התרופה?

**איבופרו 200** הוא תכשיר המיועד לטיפול בכאבי ראש הקשורים במיגרנה; לשיכוך כאבים קלים עד בינוניים כגון: כאבי ראש, כאבי שיניים, כאבי מחזור, כאבי גב, כאבי שרירים ונגד דלקות במפרקים ראוטמתי (שיגרניות). מיועד גם להורדת חום.

**קבוצה תרופתית:** איבופרופן שייך לקבוצת תרופות הנקראות נוגדי דלקות שאינם סטרואידים (NSAIDs).

### 2. לפני השימוש בתרופה

#### אין להשתמש בתרופה אם:

- אתה רגיש (אלרגי) לחומר הפעיל (איבופרופן), או לכל אחד מהמרכיבים הנוספים אשר מכילה התרופה (ראה סעיף 6).
- ייתרה לך בעבר תגובה אלרגית (כגון אסתמה, נפיחות בפנים, גילדת או חרלת [פריחה]) בגלל איספירין או משך כאבים דומה מקבוצת נוגדי דלקות שאינם סטרואידים.
- אתה סובל או מבלוט עובר (2 מקרים או יותר) מכבי או דימום במערכת העיכול.
- סבלת בעבר מדימום או מתגובה במערכת העיכול בעקבות שימוש בתרופה משפחת נוגדי דלקות שאינם סטרואידים.
- אתה סובל מאי ספיקת כבד חמורה, אי ספיקת כליות חמורה או אי ספיקת לב חמורה.
- את שבלושת חודשי היריון האחרונים.

#### אזהרות מיוחדות המוגעות לשימוש בתרופה:

#### לפני הטיפול באיבופרו 200, ספר לרופא אם:

- אתה סובל או סבלת בעבר מאסתמה.
- אתה סובל מבעיות בלילה, כגון בבקב או במעינים.
- אתה סובל מבעיות בלב (כגון אי ספיקת לב, תעוקת חזה), סבלת בעבר במחלת לב, עברת ניתוח מעקפים, סבלת מחלת עורקים היקפית (ירידה בזרימת דם הרגליים או לכפות הרגליים עקב היצרות או חסימה של עורקים), או אם סבלת מכל סוג שיחוא של שבץ מוחי (כולל "מיני-שבץ" או התקף איסכמי חולי - "TIA").
- אתה סובל או סבלת בעבר מבלוט עובר, אתה סובל מסוכרת, כולסטרול גבוה, או אם יש לך היסטוריה משפחתית של מחלות לב או שבץ מוחי.
- יש לך היסטוריה של מחלה במערכת העיכול (כגון קולטיסי כביט או מחלת קרוהן).
- אתה סובל מחלות מוחיות כגון מחלת חירוב או מזבזב אדמתית מערכתית (מחלה ברוקמטיבית הגורמת לכאבי פרקים, שינויים בעור והפרעות באיברים נוספים).
- אתה עומד לעבור ניתוח (כולל ניתוח שיניים) מאחר שהתרופה עלולה להגביר את הסיכוי לדימום.
- אתה מעשן.
- את בששת חודשי היריון הראשונים.

#### אזהרות נוספות:

- איבופרופן שייך לקבוצת תרופות אשר עלולות לגרום לפגיעה בפריות בגברים. הפגיעה הפיכה עם הפסקת

הטיפול בתרופה. בשימוש מדי פעם, בלתי סביר שייפגעו הסינים להיכנס להריון, אך אם את מתקשה להיכנס להריון, עליך להיוועץ ברופא לפני נטילת תרופה זו. נוגדי דלקות ומשככי כאבים כמו איבופרופן עלולים להיות קשורים בעלייה בטנה בסיכון להיבנות (אוסם שריר הלב) או שבץ מוחי, בעיקר בנטילת מינונים גבוהים. אין לעבור על המה או משך הטיפול המומלצים.

**קיים** סיכון לנזק כליתי בילדים ומתבגרים מבבבי התינוקות.

#### קשישים

קשישים הם בעלי נטייה גבוהה יותר לפתח תופעות לוואי בעקבות נטילת תכשירים מקבוצת נוגדי דלקות שאינם סטרואידים, כגון איבופרופן, ובעיקר דימום או התנתקות בקיבה, העלולים להיות קטלניים.

#### תגובות בין תרופתיות:

**אם אתה לוקח או אתה לקחת לאחורנה, תרופות כולל תרופות ללא מרשם ותוספי תזונה, ספר על כך לרוקח ולרופא.** במיוחד אם אתה לוקח:

תרופות אחרות המכלולת נוגדי דלקות שאינם סטרואידים (כגון אספירין, איבופרופן). אין לטול תרופות אלה יחד עם איבופרו 200 על מנת להפחית סיכון לתופעות לוואי. ניתן לטול אספירין במינון נמוך (עד 75 מ"ג ליום) בהמלצת רופא בלבד.

סטרואידים (טיפול במצבים דלקתיים). שימוש בזמנית עלול להגביר את הסיכון לכיב או דימום במערכת העיכול.

אינטיביסטיקות הנקראות קוולוננים.

תרופות נוגד קרישת דם (מדללי דם/מעכבי קרישה כגון אספירין/חומצה אצטילסליצילית, ואפירין, טיקלופדין). תרופות להמדת הלב (גלילוקזידים, דיגוקסין). תרופות לטיפול בבלחץ דם גבוה (למשל מעכבי אדנים המהפך אנגינטנסין ACE כמו קפטנסוריל, חומי בטא כמו אטנולול או אנגינטנסים לרצפטור אנגינטנסין II כמו לוסרטן). איבופרופן עלול להפחית השפעת תרופות אלה.

משנתים (איבופרופן עלול להפחית את השפעת המשנתים). תרופות לדיכוי זמני של מערכת החיסון (כגון מתותרקסט, ציקלופספורין, טקולמוס).

תרופות לטיפול במבאניה או דיכאון [כגון ליתיום] ישנן עדויות לכך ששימוש בזמני מעלה את רמות הליתיום בדם, או כגון מעכבים סלקטיביים של ספיגה מחדש של סרוטונין (SSRIs).

שימוש בזמני עלול להגביר את הסיכון לדימום במערכת העיכול.

תרופות להפסקת היריון (כגון מיפראסטון). תרופות לטיפול באיידס (כגון זידודינו).

#### שימוש בתרופה מזון

יש לבלוע את התרופה עם כוס מים. ניתן לטול עם או ללא מזון.

#### היריון, הנקה ופוריות:

ספרי לרופא אם נכנסת להריון במהלך הטיפול באיבופרו 200. אין לטול איבופרו 200 במהלך שלושת חודשי היריון האחרונים.

היועצי ברופא לפני השימוש בתרופה אם את 6-3 חודשי היריון הראשונים.

אם את מניקה, היועצי ברופא או ברוקח בטרם נטילת התרופה.

ראי סעיף 2- "אזהרות נוספות" לגבי השפעת התרופה על הפוריות.

#### נהיגה ושימוש במכונית:

בשימוש במינון המומלץ ולמשך השימוש המומלץ, לא צפויות תופעות לוואי שעלולות להשפיע על פעולות אלו.

### 3. כיצד תשתמש בתרופה?

**איבופרו 200** מיועד לשימוש לטווח קצר בלבד. יש לטול את הנחה הנמוכה ביותר, למשך הזמן הקצר ביותר, הנדרשת לצורך הקלה על התסמינים. עליך לבלוק עם הרופא או הרוקח אם אינך בטוח בנוגע למינון ואופן הטיפול בתרופה.

המינון המקובל בדרך כלל הוא:

**מבוגרים וילדים מעל גיל 12:** 1-2 קפלוית, עד 3 פעמים ביום. יש להמחין לפחות 4 שעות בין מנה למנה. אין לטול יותר מ-6 קפלוית ב-24 שעות.

**אין לעבור על המנה המומלצת.**

**מינון לילדים:** אין להשתמש בתרופה בילדים מתחת לגיל 12.

#### משך הטיפול

יש להיוועץ ברופא אם נדרש טיפול של יותר מ-3 ימים בילדים ומתבגרים בגילאי 12-18 או אם יש החמרה בתסמינים.

במבוגרים, אין לטול את התרופה למשך יותר מ-10 ימים בצפויים ללא הוראה מרופא.

פנה לרופא או לרוקח אם התסמינים ממשיכים, אם הכאבים או החום מחמירים, או בהופעת תסמינים חדשים.

**צורת הנטייה:** ניתן לחצות את התרופה. אסור לכתוש או ללעוס את התרופה על מנת להימנע מטעמה המר. יש לבלוע את התרופה עם כוס מים. ניתן לטול עם או ללא מזון.

#### אם נטלת בטעות מינון גבוה יותר

אם נטלת בטעות מינון גבוה יותר, עלולים להופיע תסמינים כגון נמנום או בחילה, הקאה, כאב בטן, שלשול, צלצולים באוזניים, כאב ראש, דימום במערכת העיכול.

אם נטלת מנת יתר או אם בטעות בלע ילד מן התרופה, פנה מיד לרופא או לחדר מיון של בית חולים, והבא ארזות התרופה איתך.

במקרים של הרעלה חמורה תיתכנו תופעות כגון: חוסר התמאיות, גוררות או תדרמטם ולעיתים פרכוסים. החמרת האתמה תינתן בחולי אסתמה.

#### אם שכחת לטול את התרופה

אם שכחת לטול תרופה זו בזמן המיועד, יש להמשיך ולטול את התרופה על פי ההנחיות המפורטות מעלה. אין לטול מנות הגדולות מהמינון המקובל.

**אין לטול תרופות ברוקח בודק התוית והמנה בכל פעם** שאתה נוטל תרופה. הרכב משקפיים אם אתה זקוק להם.

**אם יש לך שאלות נוספות בנוגע לשימוש בתרופה, היועצי ברופא או ברוקח.**

#### 4. תופעות לוואי

כמו כל תרופה, השימוש באיבופרו 200 עלול לגרום לתופעות לוואי בחלק מהמשתמשים. אל תיבהל למקרא שימית תופעות הלוואי. ייתכן שלא תסבול מאף אחת מהן. ניתן למצער את הסיכון לתופעות לוואי על ידי נטילה של המינון הנמוך ביותר למשך הזמן הקצר ביותר ההכרחיים לטיפול.

**יש להפסיק את השימוש בלפחות מיד לקבלת עזרה רפואית (חדר מיון של בית חולים או רופא) אם מופיעות תופעות הלוואי הבאות:**

תסמינים של דימום במערכת העיכול, כגון: הופעת צואה דמית או שחרור כופת, הקאה דמית או עם חלקיקים כהים הנראים כמשקע קפה.

תסמינים של תגובה אלרגית חמורה, כגון: קשיי נשימה או צפופים לא מוסברים – תחרחורות או דופק מהיר.

- תגובות עוריות חמורות כגון גרד, פריחה, קילוף עור או הופעת שלפוחיות (כגון תסמונת סטיבנס-ג'ונסון).
- נפיחות בפנים, בלשון או בגרון.

- סימנים בלתי נורמליים במערכת הדם: דימום או חבורות בלתי נשוריים או בלתי מוסברים, חום, כאב גרון, כיבים בפה, תסמינים דמויי שפעת וששיות חמורה.
- סימנים בלתי נורמליים: למשל כאבי בטן, צבחת (הצהבה של העור ולובן העיניים) או מתן שתן בצבע חום כהה.

#### יש לפנות לרופא אם מופיעות תופעות הלוואי הבאות:

- חום, כאב ראש, צוואר נוקשה, הקאות.
- קשיי עיכול, כאבי בטן, ציבור, נפיחות, בחילה.
- כאבים בחזה, דופק מהיר או לא סדיר.
- בעיות בכבד או בכליות, המלות בנפיחות של הידיים או הרגליים.

תרופות כמו **איבופרו 200** עלולות להיות קשורות בעלייה בטנה בסיכון להתקף לב (אוסם שריר הלב) או שבץ מוחי. ראה סעיף 2 "אזהרות נוספות".

**אם הופיעה תופעת לוואי, אם אחת מתופעות הלוואי ממחירה או כאשר אתה סובל מתופעת לוואי שלא צוינה בעלון, עליך להתייעץ עם הרופא.**

ניתן לדווח על תופעות לוואי למשרד הבריאות באמצעות לחיצה על הקישור "דיווח על תופעות לוואי עקב טיפול תרופתי" שממצא בדף הבית של אתר משרד הבריאות (www.health.gov.il) המפנה לטופס המקון לדיווח על תופעות לוואי, או על ידי ניסוח לקישור: <https://forms.gov.il/globaldata/getsequence/getsequence.aspx?formType=AdverseEffectMedic@moh.gov.il>

### 5. איר לאחסן את התרופה?

ממע הרעלה! תרופה זו לכל תרופה אחרת יש לשמור במקום סגור מחוץ להישג ידם וטווח הראייה של ילדים (ואו תמיקות ועל ידי כך תמנע הרעלה. אל תגרום להקאה ללא הוראה מפורטת מהרופא.

אין להשתמש בתרופה אחרי תאריך התפוגה (exp. Date) המופיע על גבי האריזה. תאריך התפוגה מתייחס ליום האחרון של אותו חודש.

**חנאי אסון:** אחסן במקום יבש, אין לאחסן בטמפרטורה מעל 25°C.

### 6. מידע נוסף

**נוסף על המרכיב הפעיל התרופה מכילה גם:**

Microcrystalline cellulose, Maize starch, Croscarmellose sodium, Magnesium stearate, Hypromellose, Carmellose sodium, Silica colloidal anhydrous, Talc, Stearic acid, Titanium dioxide E-171, Erythrosine aluminum lake E-127, Macrogol, Camauba wax, Quinoline yellow aluminium lake E-104, Brilliant blue FCF aluminium lake E-133.

#### כיצד נראית התרופה ומה תוכן האריזה:

קפלויות בצבע ורוד עם קחלוקה בצד אחד.

#### גדלי אריזה מאושרים:

1000, 100, 50, 30, 20, 16, 10 קפלויות. ייתכן ולא כל גדלי האריזות משווקים.

עלון זה נבדק ואושר על ידי משרד הבריאות בתאריך: מאי 2018

**מספר רישום התרופה בבנקת התרופות המלכית במשרד הבריאות:** 127-98-30762-00

לשם הפשטות ולהקלת הקריאה עליו נוסח בלשון זכר, על אף זאת, התרופה מיועדת לבני שני המינים.

**בעל רישום יוצר:** דקסל בע"מ, רח' דקסל 1, אור קיבא 3060000, ישראל

**מיוצר עבור מושקו ע"י:** סופר-פארם (ישראל) בע"מ, ת.ד. 4672516 הרצליה 2171